



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ
Royaume du Cambodge
Nation Religion Roi

អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា
Chambres Extraordinaires au sein
des Tribunaux Cambodgiens

ឯកសារបានថតចម្លងត្រឹមត្រូវតាមច្បាប់ដើម
CERTIFIED COPY/COPIE CERTIFIÉE CONFORME
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ នៃការបញ្ជាក់ (Certified Date/Date de certification):
..... 22 / 02 / 2008
មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé
du dossier CHEN Kosal.....

ការិយាល័យសហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត
Office of the Co-Investigating Judges
Bureau des Co-juges d'instruction
សំណុំរឿងព្រហ្មទណ្ឌ
Criminal Case File /Dossier pénal
លេខ/No: 002/14-08-2006
លេខស៊ើបអង្កេត/Investigation/Instruction
លេខ/No: 001/18-07-2007-ECCC/OCIJ

ដីកាកោះអញ្ជើញមេធាវី
Summonses of Lawyer
Convocation d'avocat

Nous, **You Bunleng** et **Marcel Lemonde**, co-juges d'instruction des Chambres extraordinaires
au sein des tribunaux cambodgiens,

Vu la Loi sur la création des Chambres extraordinaires en date du 27 octobre 2004,
Vu les Règles 55(8) et 59(3) du Règlement intérieur des Chambres extraordinaires,

Vu l'instruction ouverte contre :

KAING Guek Eav, alias **Duch**, masculin, né le 17 novembre 1942 ;

Demandons à **Me YONG Phanith**, avocat de **M. BOU Meng**,

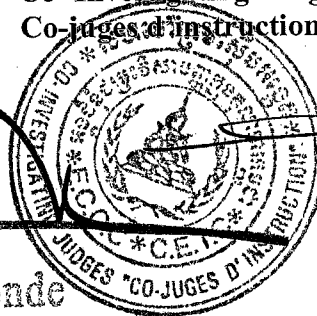
De se présenter à un transport sur les lieux au Musée de génocide de Tuol Sleng le 27 février 2008 à
8.00 AM, et à une confrontation entre votre client susmentionné, les parties civiles et plusieurs
témoins, les 28 et 29 février 2008 à 9.00 AM à la salle 212 des CETC.

Fait à Phnom Penh, le 19 février 2008

ឯកសារដើម
ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/Date de reception):
..... 20 / FEB / 2008
ម៉ោង (Time/Heure): 14 : 40
មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé
du dossier: UCH ARUN.....

សហចៅក្រមស៊ើបអង្កេត
Co- Investigating Judges
Co-juges d'instruction

MARCEL Lemonde

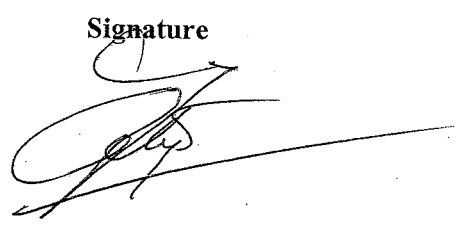


ឃុំ ប៉ុល ពត

Nous.....*CHEA Kosol*.....avons donné cette convocation à ...*Yung Phant*...,
le *22/02/2008*

Reçue par
Yung Phant

délivrée par
CHEA Kosol, court officer

Signature


Signature
